



Decreto federale concernente un credito d'impegno per lo sgombero dell'ex deposito di munizioni di Mitholz

del 19 settembre 2023

L'Assemblea federale della Confederazione Svizzera,

visto l'articolo 167 della Costituzione federale¹;

visto il messaggio del Consiglio federale del 16 novembre 2022²,

decreta:

Art. 1 Stanziamento

Per lo sgombero dell'ex deposito di munizioni di Mitholz è stanziato un credito d'impegno di 2590 milioni di franchi.

Art. 2 Liberazione

Il credito d'impegno è liberato in due tranches:

- a. la prima tranche di 1090 milioni di franchi per le misure preliminari, le misure di protezione e la preparazione dello sgombero è liberata in virtù del presente decreto;
- b. la seconda tranche di 740 milioni di franchi per i lavori di sgombero e smaltimento dei residui di munizioni nonché il ripristino del sito e il reinsediamento di Mitholz è liberata dal Consiglio federale.

Art. 3 Riserve

¹ Il credito d'impegno comprende riserve pari a 760 milioni di franchi per i rischi di progetto e il rincaro previsto.

² Le riserve sono liberate dal Consiglio federale e le tranches sono ripartite secondo l'articolo 2 lettera a o b.

¹ RS 101

² FF 2022 3167

Art. 4 Residui di credito

Il Consiglio federale può trasferire i residui di credito dalla prima alla seconda tranche.

Art. 5 Strada di circonvallazione

¹ Le risorse per le misure edili di protezione e di demolizione concernenti la strada di circonvallazione a Mitholz, necessarie per lo sgombero dell'ex deposito di munizioni di Mitholz, sono prelevate dal Fondo per le strade nazionali e il traffico d'agglomerato (FOSTRA).

² La Confederazione può aumentare i conferimenti annuali al FOSTRA in funzione dei prelievi per tali misure. Al riguardo tiene conto dei benefici per la circolazione stradale derivanti dalle misure.

Art. 6 Rincaro

¹ Il credito d'impegno si basa sui seguenti indici:

- a. indice nazionale dei prezzi al consumo dell'aprile 2022 (103,3 punti; dic. 2020 = 100 punti);
- b. indice dei prezzi delle costruzioni in Svizzera (costruzione: totale), Grande regione Espace Mittelland, dell'aprile 2022 (109,6 punti; ott. 2020 = 100 punti);
- c. indice dei prezzi delle costruzioni in Svizzera (genio civile), Grande regione Espace Mittelland, dell'aprile 2022 (106,9 punti; ott. 2020 = 100 punti);
- d. indice di rincaro delle opere ferroviarie dell'aprile 2022 (142,7 punti; ott. 1994 = 100 punti);
- e. indice svizzero dei prezzi degli immobili residenziali (case unifamiliari tipo di Comune 5) del 2° trimestre 2022 (114,3 punti, 4° trimestre 2019 = 100 punti).

² Il credito d'impegno si basa su una stima del rincaro annuo pari a +1,7 per cento.

Art. 7 Referendum

Il presente decreto non sottostà a referendum.

Consiglio nazionale, 4 maggio 2023

Il presidente: Martin Candinas
Il segretario: Pierre-Hervé Freléchoz

Consiglio degli Stati, 19 settembre 2023

La presidente: Brigitte Häberli-Koller
La segretaria: Martina Buol